災害時には助け合いが大切



茨城県那珂市 と、「災害時に おける相互応援 に関する協定」 を締結しび害発生 時に、被災がずれ の要請により 員の派遣や食糧、

飲料水、生活必需品などの提供などを行うものです。 桶川市としては、安中市、真岡市、武蔵村山市に続いて4市目となります。 (7月17日:那珂市役所)

平和への 願いを込めて

平和を考える10日 間事業を実施しまう た。桶川市らした ブ連合会れました。 が贈呈され広広島へ、 の折鶴は広島、 もます。また、 を行いました。 (7月20日:市長室)

(8月6日:駅西口)





「宝くじ助成」で購入しました。

財自治総合センタ ーが実施する「コミ ュニティ助成事業」 の助成を受けて、三 田原区自治会はカラ オケセット、北2丁 目町会はテント、物 置、机、折りたたみ 椅子などを購入しま した。この「コミュニ ティ助成事業」は、 宝くじ収入を財源に、 コミュニティの健全 な発展と宝くじの普 及広報を目的として 行われるものです。

今後の地域コミュニティの推進に、大きく貢献することが期待されます。



(方)の話題

ketch





桶川市グラウンド・ゴルフ協会主催 € 第12回夏季グラウンド・ゴルフ大会 大会結果

と き:6月28日(木) ところ:後谷公園 参加人数:125人

女子の部 男子					
優勝	広瀬千代子	68打 H3	優		
準優勝	千代間喜代子	75打 H3	準		
3 位	日原みどり	80‡T H 2	3		

優勝	石崎 義平	74打 H3
準優勝	小野寺 功	76打 H4
3 位	山崎 五郎	78打 H2

※H……ホールインワンの回数

桶川市体育協会川田谷支部主催 第47回球技大会 大会結果

と き:7月1日(日) ところ:川田谷小学校・総合運動場

参加人数:ソフトボール 11チーム 210人 :バレーボール 4チーム 50人

#7.0±0	第1位	ブルーインパルス(1分団)
男子の部ソフト	第2位	谷津・竹の内ソフトクラブ(7分団)
ボール	第3位	ブラボーズ (8分団)
3, 70	第3位	三田原ソフト (2分団)
女子の部	第1位	つくし (1分団)
バレー	第2位	スリーファイターズ (3分団)
ボール	第3位	三田原(2分団)

·····〈広告〉·····

『ひざ教室』を開催!! 北里研究所メディカルセンター病院

ひざが痛くて歩くのも大変! そんな悩みをもつ多くの方が変形性ひざ関節症と診断されています。 変形性ひざ関節症ってどんな病気? どんな予防法や治療法があるの? ひざ教室では、ひざ専門医 と理学療法士が皆さんのお悩みにお答えします。ぜひ、ご参加下さい!

日時:平成24年9月27日(木) 13:00~15:30 参加費:無料場所:北里大学北里研究所メディカルセンター病院 王森然記念館 申し込み:不要

9月生まれ 危より



西山 優ちゃん

〈朝日〉

HAPPY BIRTHDAY U



ゅうた **優太ちゃん** 中村

〈朝日〉

3歳のお誕生日おめでとう。毎日元気な優太くん!! これからも、わが家の元気印でお兄ちゃんと 弟と大きく育ってネ☆



石川 曲菜ちゃん

ゆなちゃん、1歳のお誕生日おめでとう♡いつもニコニコスマイルをありがとう♡これからもたくさん笑って、あそんで元気に大きくなってね♡♡ゆなちゃん♡らぶ



松岡麗奈ちゃん

〈坂田〉

1歳のお誕生日おめでとう!麗奈の笑顔でパパもママもお兄ち ゃんもお姉ちゃんもみんなが癒されてるよ。これからもすくすく元気に育ってね♡



麻結ち

〈鴨川〉

まゆちゃん、3歳のお誕生日おめでとう!いつまでも笑顔を絶やさず元気に育ってね。



天野 慶**人**ちゃん

〈川田谷〉

3歳のお誕生日おめでとう!! 慶 人の笑顔・おしゃべりにいつも 癒されてるよ! 今年はお兄ちゃ んとしての成長が楽しみだな♡

高田 暖真ちゃん

〈寿〉

1歳おめでとう♪暖くんの笑顔、 泣き顔、怒り顔とってもかわい いよ。たくさん食べていっぱい 遊んで大きくなろうネ♡



髙橋 翔ちゃん

〈若宮〉

小武海 羽翔ちゃん

〈泉〉 とてもやんちゃなつばさくん。 沢山素敵な笑顔をこれからも見 せてね。/ パパもママもお兄ちゃ



小沢 凌弥ちゃん

〈坂田〉

★凌くん★3歳のお誕生日、おめでとう♪凌くんがいてくれるだけで、パパもママも毎日とっても幸せだよ♡これからも人に

優しく、元気いっぱいに育って

小関 楓ちゃん 〈朝日〉

1歳の誕生日おめでとう♡甘え んぼうで食欲旺盛な楓が大好き ♡私たちの所へ来てくれて本当 にありがとう。これからも元気 いっぱい育ってね。

[11月生まれ]の子どもの写真(3歳まで)を募集します。応募は写真(裏面にお子さんの名前)と、別紙に①お子さんの名前(ふりがな)・②生年月日・③保護者名・④住所・⑤電話番号・⑥簡単なメッセージ(50字程度)を明記し、〒363-8501 桶川市泉1-3-28 桶川市役所秘書広報課「はっぴいばーすでい」あてにお送りください。(9月10日までの消印有効)※【多数抽選】※過去に掲 載されたお子さんのご応募は、ご遠慮ください。

応募要領

ジ】(トップページ⇔広報・ホームページ⇔おけがわ文芸から投稿)で秘書室広報課 ③氏名(ふりがな) ④電話番号 (俳句は1人3句、短歌は1人1首まで/ふりがなを付け、必ず楷書で記入) (今回の応募は、 上位、俳句10句、 を記入のうえ【郵送】【直接】または【ホームペ 11月号の掲載となります。) 短歌7首を応募順に掲載

石塊と思

度来る日はお盆だあとひとり居の母淋しげに より届く父の日プレゼント少し つ「売り地」 て自転車止 一め見 ればゆつ 派手目の省エネウエア くりゆ 下日出谷

|の看板建つ夕べねぶかに梅雨 0) 娘 L 等を送 S 掘 蔭 か

13

降

3

明代

朝 日 下 田 1) 幸 \$

し日のなっ 山 かしき ナミ 子

ばくろの巣は空のまま残りみて雛と出合 ヘラに旧 姓

残る 柏 キ

0

| 疎開

0)

針箱七

ル

口

イド象牙の

日除けにゴー

ヤなど植えて今年も凌ぐ節電

の夏

田

中美智

短 歌

つ

中

餌をねだる声の 居酒屋の冷やしトマトは塩麹 茄子の花父の小言を思い出す 口に釘ふくみて大工日の盛り 一鈴るり色の風よんでをり かしまし燕の子

朝神加加加神鴨坂日明納納納明川田 泉坂朝 田

山小小佐堀堀 小小山 林林 川口

片目開け片目を閉じて墓蛙

れて行く ヤグチャ 0)

村の片隅夕焼け グの鈴の音にゆ

一般鶏に呼ばれ振り向く砂防ダ



俳

句

(選句協力…桶川

市 俳 句

連

日や形

争の

時計まだ動

n 花菖

蒲

敬 称 略

11月号の締め切りは、9月10日月です。 ※締め切りを過ぎた場合は翌月号の掲載となります。

10月21日(19時~ 可/春原☎786 ■第19回フリ 、駅西口公園/ ーマー 30店舗/ 0627 参加費200円

んか『ファ

ム桶川ダンスサ

ながら楽しくダンスを踊ってみませ

■初心者募集

ストレッチ体操をし

毎週火曜日18時~20時30分/

東公民

10

人/月額2

00円/石川

観光協会後援

川公民館/5 市環境を考える会』 人/月額2, 14時(雨天中止)

&リズム体操

■健康的な体づく

フィットネスクラブつくりに…ストレッチ

します

脇本☎86-447 毎週木曜日10時~ ナ/月額2, 、動ける服装でお越しください 上 午 Ŏ 円 $\dot{}$

無料体験

年額

0

円/見学随時、

女性

歓迎/藤本☎728-

2 5 0

■空手道場生大募集『文部科学省所

ア

每週火曜日9時~正午/

東公民館

「火曜会」

■ボケ防止の妙薬・囲碁の同好会

月額88円/初心者歓迎/野本

毎週木曜日13時3分~15時(月4 ■楽しく体を動かしませんか 川田谷公民館/30 ラ ル 月額2 **ヨガ**

45 分

21 時 ②

「明清塾」 毎週水曜日

①生涯学習センター

2

「本部·桜花塾」毎週土曜日18時

晃正流空手道錬武館』

> 貸スタジオ・ 17時~19時/

エスペランサマ

بأار

若干名/月額3,000円/見学0

無料体験入門有/http://sho

■詩吟『泉美の会』会員募集 ,初心者歓迎/見学・無料体験2回 3木曜日10時 ~ 正午 000円

毎月第1 ケット出店者募

が変更になる場合があります。※公共施設で活動する団体は、ほい合わせください。 開催します

*

団体に問

■第44回桶川彩友展

彩 『桶川シャ-終日は17時まで) 9月6日休 1.表現/藤澤☆28-4364 |バドミントン社会人初心者教室 パステル・アクリルなどで自由 人物風景創作絵画などを油・ トルサークル』 9日(11)時 /響の森ギャラリ 18 時 水

会『桶川ドリームな■ボランティア・ボ 9月12日水10時~ 10 人2 000円/前沢☎74 ムクラブ ガイド 、ルプ講習

援 9月15日出10時開場、 無料/一般市民と関連のボランティ ■第5回唄と踊りの友の会発表会 止/駅西口公園藤棚下集合/10人 、市民ホール/邸人/無料/江森 、駅までアイマスク訓練歩行/後 社会福祉協議会/杉井☎№ 12時30分※雨天中 時30分開演

サ

|小町の会・歌と踊りの祭典||松の会|

11月号の締め切りは、9月10日月です ※締め切りを過ぎた場合は翌月号の掲載となります。

> の森ギャラリ から泥七宝までの作品展示/須田☆ ■家族みんなで里の みどりの会

物 学校低学年以下保護者同伴) 近く)/50人/無料/中学生以下(小 みどりの会6号管理林 9月23日(1)9時~15時 受付9月1 /森づくり体験、 おにぎり、 日出~15日出/駐車 飲み物、 工作、 手袋、 (旧日東食品 加納 森の植物 軽装 持ち 場

『桶川市民吹奏楽団』

とママ 場された方には土産付き/ 9月26日水10時30分から/自然学習 ■親子のための秋のお話し会 (上尾市畔吉沼) -クルクッキ-ーボックス』 田中 育児

館

市華道連盟いけ花展

■七宝作品展『泥七宝研究会』 無料 斉藤☎786

。 場 所

,無料/メタル七宝 山守になろう

■第8回ソロ・アンサンブルコンサ探索など/小川☎%-0068

9月11日~10月30日毎週火曜日19時

21 時

(全8回)

/サン・

9月23日(日13時開場、 東公民館/無料 7/西村☎99-分開演 5

日本語・英語で体験/予約のうえ来 ,紙芝居・絵本・手遊びなど /無料/お子様

9月16日①9時~18時/ 藤☎№~37,/東日本復興支援チャリティ

9月21日金~23日(11)時~17 時

けがわ国際交流ハッピー会』 知ろう!~ (インドネシア編)

窟の調べ香りで癒し、 さと館/10人/2, 10月7日(19時~13時/べに花ふる 生きるという事」&マッサージと癒 し体験『そよ風とオルゴール -クター 丸井、 セミナ 000円 飲み物・ /―「脳と心 の会 みや

広岡☎771 9月27日休10 16 時/響の森ギャ 8 7 時~ 5 うリ 時 28日金10時

テニス大会 ■桶川市D級女子ダブルスオープン 『桶川市テニス協会』 /無料

ラブコー 9月27日休/桶 9月19日%/大木☎74-008 **/**3, 000円/締め切 ンテニスク

9月29日出 ■絵画展油絵第9回 、響の森ギャラリー 10月3日水10時~ (睦美会展) 無料/大野 野 18 西 時

9月30日(115時~ ■月見の茶会 | | 2 | 9 | 7 2時~19時/べに花ふる4『桶川市茶道協会』

■世界の料理~作って食べてお国を 矢

楽しく/田中☎∞-7905-82 理教室おしゃべりスパイスを入れて 民館/20人/加円/テニーさんの料 ぉ

お店や商品のPRなどにどうぞご利用ください。

掲載料金

seiryurenbukan.web.fc2.com

広報(下半段): 縦45',,×横 87',,→10,000円/回 広報(下一段): 縦45',×横177',,→20,000円/回 パナー: 縦40px×横150px→10,000円/月

詳しくは→ 秘書広報課(Ta.786-3211)または、 市役所HP:http://www.city.okegawa.lg.jpへ。

○投稿は所定の用紙(ホームページからも入手できます)で提出してください。 の政治、宗教、営利、個人活動などを目さい。

勤者

締め切り:10月5日金/大木

書道サークル』

3火曜日13時30分~15時 公民館/若干名/入会金

10月14日(日) 21日(日)

市内クラブコ

子宛に連絡先記入のうえ申

し込みく

で 〒 363

神明2-

19

- 9 西田友

9月30日(日)

往復はがき

2

000円/市内在住・

在

ださい/重森☎™

■皆で書を楽しみましょう

「あゆみ

市テニス協会』

■桶川市秋季市民テニス大会『桶川

774

○個人的な物品の授受については掲載の中込者は団体の構成員とし、指導的な立場の人は除きます。 年6回を上限とします。 ○募集記事は一団体につき年2回まですることはできません。 たもので、同一内容を2回以上掲載)開催記事は広く市民一般を対象とし

略する場合があります 原稿の内容は編集の都合上、 部省

TKCコンピュータ会計 総合会計 ※相続、贈与、会社設立のご相談承ります

〒363-0009 桶川市坂田東2-8-1

TEL: 048 (728) 5011 http://www.ek5011.com

代表 榎本幸雄(税理士·行政書士·AFP)



- 水まわり工房イベント開催中
- 耐震補強のご相談受付中

外装・屋根・内装・耐震・省エネ 桶川市坂田東1-1-7 http://www.sumai-network.jp/kaijuu/

自分スタイルで高校転校を!

転校・編入 個別相談実施中 生徒を伸ばす3つのコース

レギュラーコース 全日型スタイルで充実の高校生活

ステップコース マイペースで選ぶ週3日の通学

※要電話予約 生徒を支える3つのサポート

選べる登校で できるところから!

家庭訪問コース併設 不登校・引きこもり支援 小·中·高校生対象

トライアルコース まずは週 1 回からの通学でトライ 進路 キャリア教育で希望進路実現 〒362-0071 上尾市井戸木2-2-22 JR高崎線桶川駅より徒歩8分 **☎048-856-9800**